

Протокол

№

гр. София, 19.12.2024 г.

**АДМИНИСТРАТИВЕН СЪД - СОФИЯ-ГРАД, Първо отделение 42
състав**, в публично заседание на 19.12.2024 г. в следния състав:

СЪДИЯ: Калин Куманов

при участието на секретаря Росица Б Стоева, като разгледа дело номер **8415** по описа за **2024** година докладвано от съдията, и за да се произнесе взе предвид следното:

След изпълнение на разпоредбите на чл. 142, ал. 1 ГПК, във вр. с чл. 144 АПК.

На именното повикване в 14.08 ч. се явиха:

ЖАЛБОПОДАТЕЛЯТ – С. К. - редовно призован, се явява и се представлява от адв. Л., с пълномощно по делото.

ОТВЕТНИКЪТ – ПРЕДСЕДАТЕЛЯТ НА ДАБ при МС – ув пр сз, представлява се от юрк. Х., с пълномощно от днес.

СГП - редовно призована, не се представлява от прокурор .

Явява се преводач от/ на езика дари И. З. .

На основание чл. 14, ал. 2 от АПК СЪДЪТ

О П Р Е Д Е Л И:

НАЗНАЧАВА като преводач от/на руски език И. Х. З. .

СЪДЪТ сне самоличността на преводача:

И. Х. З., без дела и родство със страните.

Предупреден за наказателната отговорност по чл. 290, ал. 2 от НК за даване на неверен и неточен превод.

Преводачът обеща да даде верен и точен превод.

Жалбоподателят: Разбирам превода.

Страните/поотделно/ - Да се даде ход на делото.

СЪДЪТ намира, че не са налице процесуални пречки за даване ход на делото, поради което

О П Р Е Д Е Л И:

ДАВА ХОД НА ДЕЛОТО

ДОКЛАДВА жалбата и постъпилата административна преписка.

Производството е образувано по жалба на С. К., гражданин на А., [дата на раждане], ЛНЧ: [ЕГН], чрез адв.Л., против Решение № 8275/30.07.2024 г., издадено от Председателя на ДАБ при МС, с което на оспорващия е отказано предоставяне статут на бежанец и хуманитарен статут.

ДОКЛАДВА молба от ответника от 01.11.2024 г., с която представя доклад за актуалната обществено-политическа обстановка в А. към м.октомври 2024 г.

Адв. Л.: Поддържам жалбата. Да се приеме административната преписка. Представям и моля да приемете писмени доказателства относно доверителя ми с превод на български език, като представям и снимков материал и моля да бъде приет като доказателство по делото. Доказателствата представям с препис за ответната страна.

Жалбоподателят/чрез преводача/: Документите са написани на езика дари и са преведени на български език.

Юрк. Х.: Оспорвам жалбата. Да се приеме административната преписка. Да се приемат докладваните и представените доказателства и да се приобщят към делото, да се приеме и снимковия материал. Представям по-специална справка относно за А., има специфика относно принадлежността на жалбоподателя.

Съдът предостави на жалбоподателя по реда на чл.176 ГПК да даде изявление в днешно съдебно заседание.

Жалбоподателят /чрез преводача/: След като бях арестуван от талибаните и бях пленник в продължение на единадесет месеца, аз станах жертва на физически и психически тормоз. Бях подложен на най-тежки изтезания, изгаряния по тялото и краката с нажежено желязо, бях нараняван с нож, принуден бях да седя в ледено студена вода в ареста, като това беше записвано и показвано на другите, за да ги сплашват. Записите бяха изпращани и на моето семейство, с което бяха подлагани на тормоз. Успях да избягам от този затвор, когато вратата на килията, където бях настанен беше отворена. Така успях да изляза на двора и влязох в кофата за боклук. След известно време дойде боклукчийската кола и аз попаднах сред боклуците, които бяха изсипани в река и така успях да избягам. Дойдох тук да търся спокойствие и свобода за мен и за моето семейство. Аз съм женен с четири деца, които в момента не учат и не смеят да излизат навън. Чувствам се като човек, който се е родил повторно, не съм предполагал, че ще мога да живея така. След като избягах от затвора, около седмица бях в гората, после отидох при жена ми и децата, които се бяха преместили в друга провинция. Преминах през И., Турция и стигнах България. Двете държави не приемат молби от афганистански граждани за закрила и аз продължих пътя си към първата страна, където можех да подам такава молба. Бях платил на трафиканти да ме отвеждат до Б., С., като за мен беше важно да съм на сигурно място, няхах представа за България. Ние сме воювали години наред срещу талибаните, те са мои врагове и аз за тях съм враг. Член съм на Народната партия и на двете сили за сигурност на моята родина. През 2021 г. бях задържан. Талибаните нахлуха в нашето населено място, задържаха много хора, не само мен. Имам военна карта, която трябва де и пред вас. Бях командир на група в национално движение под опеката на държавната власт.

По доказателствата, СЪДЪТ

О П Р Е Д Е Л И :

ПРИЕМА административната преписка съгласно писмо вх.№ 25249/23.08.2024 г. по описа на АССГ.

ПРИЕМА представените с жалбата писмени доказателства.

ПРИЕМА днес представените и днес докладваните писмени доказателства.

ПРИЛАГА представения снимков материал.

Страните /поотделно/ - Няма да сочим други доказателства и нямаме искания по доказателствата.

Поради изчерпване на доказателствените искания, СЪДЪТ счете делото за изяснено от фактическа страна, поради което

О П Р Е Д Е Л И:

ПРИКЛЮЧВА СЪДЕБНОТО ДИРЕНЕ

ДАВА ХОД НА ДЕЛОТО ПО СЪЩЕСТВО

Адв. Л.: Моля да уважите жалбата по съображения изложени в нея и постановите решение с което да отмените обжалвания административен акт като незаконосъобразен. Административния орган счита, че са налице предпоставките на чл.9 от ЗУБ за предоставяне на хуманитарен статут, тъй като е ноторно известно, че при евентуално завръщане в страната по произход на доверителя ми би бил изложен на тежки посегателства. Моля да върнете административната преписка на ДАБ за ново разглеждане.

Юрк. Х.: Моля да отхвърлите жалбата като неоснователна и недоказана и да потвърдите обжалваното решение като законосъобразно. В хода на административното производство жалбоподателят е посочил, че крайната цел е друга страна, Д.. Моля да вземете предвид мотивите в постановеното решение на Председателя на ДАБ. За жалбоподателя не са налице предпоставките на чл.8 и чл.9 от ЗУБ.

Жалбоподателят/чрез преводача/: Присъединявам към казаното от адвокатата ми.

СЪДЪТ ОБЯВИ, ЧЕ ЩЕ СЕ ПРОИЗНЕСЕ С РЕШЕНИЕ В СРОК.

За явяването и направения превод в днешно съдебно заседание на преводача да се изплати сумата от 100 лв. от бюджета на съда. Издаде се РКО и се връчи в зала на преводача.

Да се издаде препис от протокола на адвокат Л. при поискване.

Протоколът изготвен в съдебно заседание, което приключи в 14.42ч.

СЪДИЯ:

СЕКРЕТАР: